



SAOPĆENJE

FIRST RELEASE



Molimo korisnike da prilikom upotrebe podataka obavezno navedu izvor
Users are kindly requested to mention the data source

GODINA/ YEAR VI

SARAJEVO, 25.05.2016.

BROJ/ NUMBER 1

SAOBRAĆAJ

TRANSPORT

VAZDUŠNI SAOBRAĆAJ¹⁾

AIR TRANSPORT¹⁾

U 2015. godini ukupno je ostvareno 17.119 aerodromskih operacija, što pokazuje pad od 1,0% u odnosu na prethodnu godinu.

In the 2015 total of aircraft movements recorded was 17.119 which is 1,0% less than the previous year.

Broj prevezenih putnika u 2015. godini u poređenju sa 2014. godinom porastao je za 18,1 % .

Number of transported passengers in the 2015 increased by 18,1 % compared to 2014.

U vazdušnom prijevozu robe zabilježen je značajan rast, a obim prevezene robe veći je za 373,4 % u odnosu na prethodnu godinu.

The transportation of goods by air, a significant growth, and the volume of goods increased by 373,4% compared to the previous year.

Količina prevezene pošte u 2015. godini bilježi pad. U poređenju sa 2014. godinom količina prevezene pošte manja je za 9,9% .

The amount of transported mail in 2015 year showed a decrease. Compared with the 2014 the quantity of transported mail volume decreased by 9,9 %.

T.1.Promet na aerodromima

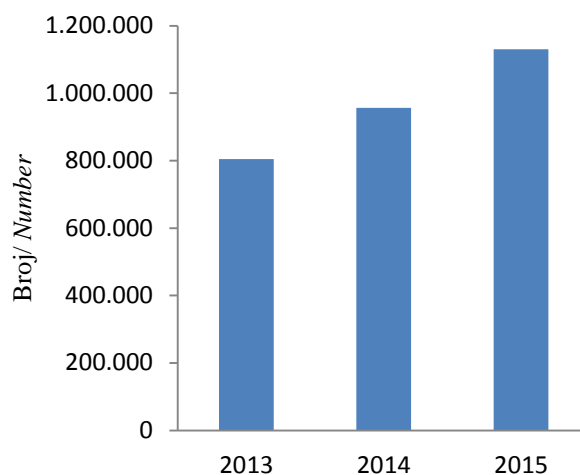
T.1. Traffic in air transport

	2013	2014	2015	Indeksi/Indicies			
				2014	2015	2015	
				2013	2013	2014	
Broj aerodromskih operacija	14.730	17.295	17.119	117,4	116,2	99,0	<i>Number of aircraft movements-total</i>
Prevezeni putnici	804.978	956.864	1.130.042	118,9	140,4	118,1	<i>Transported passengers</i>
Uzletjeli	404.348	479.659	571.594	118,6	141,4	119,2	<i>Embarked</i>
Sletjeli	400.630	477.205	558.448	119,1	139,4	117,0	<i>Disembarked</i>
Prevezeni teret, t	1.609	2.607	9.734	162,0	605,0	373,4	<i>Freight transported, t</i>
Utovaren	428	974	8.469	227,6	1978,7	869,5	<i>Loaded</i>
Istovaren	1.181	1.633	1.265	138,3	107,1	77,5	<i>Unloaded</i>
Prevezena pošta, t	400	403	363	100,8	90,8	90,1	<i>Mail transported, t</i>
Utovaren	76	81	73	106,6	96,1	90,1	<i>Loaded</i>

¹⁾ Izvor podataka : Direkcija za civilno vazduhoplovstvo Bosne I Hercegovine (BHDCA)
Data source : Directorate of Civil Aviation of Bosnia and Herzegovina (BHDCA)

G.1. Broj prevezenih putnika

G.1. Number of transported passengers



T.2. Broj prevezenih putnika po aerodromima

T.2. Number of transported passengers by airports

	2013	2014	2015	Indeksi/Indicies			
				2014	2015	2015	
				2013	2013	2014	
Ukupno	804.978	956.864	1.130.042	118,9	140,4	118,1	Total
Aerodrom Sarajevo	665.638	709.901	772.940	106,6	116,1	108,9	Airport Sarajevo
Aerodrom Mostar	68.939	67.974	75.244	98,6	109,1	110,7	Airport Mostar
Aerodrom Tuzla	61.564	151.353	259.094	245,8	420,9	171,2	Airport Tuzla
Aerodrom Banja Luka	8.837	27.636	22.800	312,7	258,0	82,5	Airport Banja Luka

T.3. Promet tereta na aerodromima, tona

T.3. Traffic of freight on airports, tonne

	2013	2014	2015	Indeksi/Indicies			
				2014	2015	2015	
				2013	2013	2014	
Ukupno	1.609	2.607	9.734	162,0	605,0	373,4	Total
Aerodrom Sarajevo	1.603	2.060	4.238	128,5	264,4	205,7	Airport Sarajevo
Aerodrom Mostar	0	2	150	-	-	7500,0	Airport Mostar
Aerodrom Tuzla	6	109	237	1816,7	3950,0	217,7	Airport Tuzla
Aerodrom Banja Luka	0	436	5.109	-	-	1171,8	Airport Banja Luka

T.4. Promet pošte na aerodromima, tona

T.4. Traffic of mails on airports, tonne

	2013	2014	2015	Indeksi/Indicies			
				2014	2015	2015	
				2013	2013	2014	
Ukupno	400	403	363	100,7	90,8	90,1	Total
Aerodrom Sarajevo	400	400	360	100,0	90,0	90,0	Airport Sarajevo
Aerodrom Mostar	0	0	0	-	-	-	Airport Mostar
Aerodrom Tuzla	0	0	0	-	-	-	Airport Tuzla
Aerodrom Banja Luka	0	3	3	-	-	106,4	Airport Banja Luka

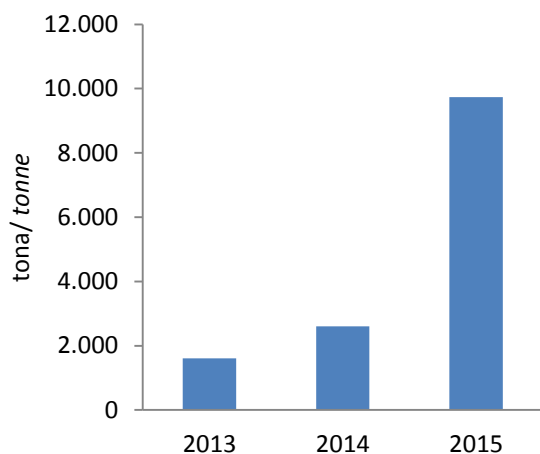
T.5. Promet prema letovima na aerodromima

T.5. Traffic to flights on airports

	Ukupno <i>Total</i>	Aerodrom Sarajevo <i>Airport Sarajevo</i>	Aerodrom Mostar <i>Airport Mostar</i>	Aerodrom Tuzla <i>Airport Tuzla</i>	Aerodrom Banja Luka <i>Airport Banja Luka</i>
Aerodromske operacije <i>Aircraft movements</i>	17.119	11.107	1.338	2.328	2.346
Komercijalni zračni prijevoz <i>Comercial air transport</i>	13.941	9.903	1.179	1.813	1.046
Međunarodni redovni i neredovni promet <i>International scheduled and non-scheduled</i>	13.927	9.903	1.173	1.805	1.046
Domaći redovni i neredovni promet <i>Domestic scheduled and non-scheduled</i>	14	0	6	8	0
Ostala kretanja <i>All other movements</i>	3.178	1.204	159	515	1.300

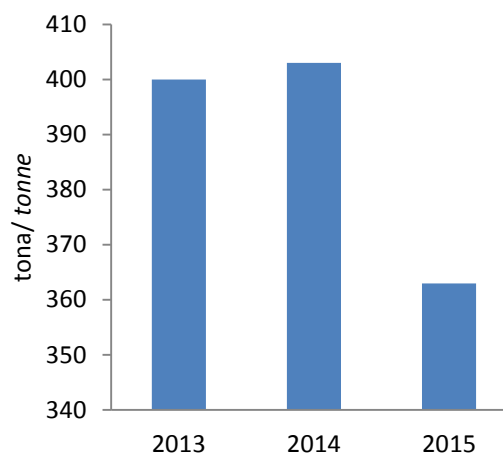
G. 2. Prevezeni teret, tona

G. 2. Freight transported, tonne



G.3. Prevezena pošta, tona

G. 3. Mail transported, tonne



METODOLOŠKA OBJAŠNJENJA

Izvori i metode prikupljanja podataka

Agencija za statistiku Bosne i Hercegovine preuzela je podatke o aerodromskim operacijama, prevezenim putnicima, teretu i pošti na aerodromima u BiH od Direkcije za civilno vazduhoplovstvo Bosne i Hercegovine (BHDCA). Direkcija za civilno vazduhoplovstvo (BHDCA) je podatke obradila u skladu sa standardima International Civil Aviation Organization (ICAO).

Svi podaci o broju prevezenih putnika, tereta i pošte odnose se na međunarodni vazdušni saobraćaj, jer u Bosni i Hercegovini nema domaćeg vazdušnog saobraćaja.

DEFINICIJE

Aerodrom

Određena kopnena ili vodena površina (uključujući sve zgrade, instalacije i opremu) namijenjena da se u potpunosti ili jednim svojim dijelom koristi za polijetanje i slijetanje aviona, kao i njihovo kretanje po zemljenoj površini i koja je otvorena za obavljanje aktivnosti komercijalnog vazdušnog saobraćaja.

Avion

Bilo koja mašina koja može da se održava u atmosferi zahvaljujući potisku vazduha isključujući potisak vazduha u odnosu na površinu zemlje.

Kretanje aviona

Polijetanje i slijetanje aviona na aerodrom.

U statistici vazdušnog saobraćaja jedan dolazak i jedan polazak računaju se kao dva kretanja. Uključena su sva kretanja aviona u komercijalne svrhe i nekomercijalne operacije generalne avijacije. Isključeni su državni letovi dodirni i idi (touch and go) i neuspjeli prilazi (overshoot).

Vazdušni prijevoz

Bilo koje kretanje robe i/ili putnika avionom.

Komercijalni vazdušni prijevoz

Bilo koje kretanje robe i/ili putnika avionom u komercijalne svrhe.

Domaći vazdušni prijevoz

Vazdušni prijevoz na domaćim letovima.

Međunarodni vazdušni prijevoz

Vazdušni prijevoz na međunarodnim letovima.

Mjesto polaska i dolaska na letu

Saobraćaj u okviru obavljanja komercijalne vazdušne usluge koja je označena jedinstvenim brojem leta i podijeljena na parove aerodroma prema mjestima utovara/ukrcaja i mjestima istovara/iskrcaja na tom letu.

Prevezeni putnici u vazdušnom prijevozu

Svi putnici na određenom letu (pod istim brojem leta)

NOTES OF METHODOLOGY

Source and methods of data collection

Agency for statistics of Bosnia and Hercegovina are taken data on aircraft movements, number of passengers, freight and mail transported or airports in BiH from Directorate of civil aviation of BiH (BHDCA). Directorate of civil aviation of BiH (BHDCA) processed data in accordance with International Civil Aviation Organization (ICAO) standards.

All data on number of passengers, freight and mail are related to international air transport. Bosnia and Hercegovina has no domestic air transport.

DEFINITIONS

Airport

A defined area of land or water (including any buildings, installations and equipment) intended to be used either wholly or in part for the arrival, departure and surface movement of aircraft and open for commercial air transport operations.

Aircraft

Any machine that can derive support in the atmosphere from the reactions of the air other than the reactions of air against the earth's surface

Aircraft movement

An aircraft take-off or landing at an airport.

For airport traffic purposes one arrival and one departure is counted as two movements. Included are all commercial aircraft movements and non commercial general aviation operations. Excluded are State flights, touch and goes, overshoots and unsuccessful approaches.

Air transport

Any movement of goods and/or passengers on an aircraft movement.

Commercial air transport

Any movement of goods and/or passengers on a commercial aircraft movement.

National air transport

Air transport on a domestic flight.

International air transport

Air transport on an international flight.

On flight origin and destination (OFOD)

Traffic on a commercial air service identified by a unique flight number subdivided by airport pairs in accordance with point of embarkation and point of disembarkation on that flight.

Air passengers carried

All passengers on a particular flight (with one flight

računati samo jedanput, a ne iznova na svakoj dionici tog leta.

Uključuju se svi putnici koji se prevoze uz naknadu ili bez naknade, čije putovanje počinje ili završava se na izvještajnom aerodromu i putnici u transferu koji se pridružuju ili napuštaju let na izvještajnom aerodromu. Isključuju se putnici u direktnom tranzitu.

Teret

Bilo koji predmet prevezen avionom, osim pošte, potrepština posade i prtljaga.

U statističke svrhe, teret obuhvata ekspresno poslat teret i pošiljke, diplomatske torbe, ali ne i putnički prtljag. Svaki prijevoz kamionima, uz korištenje vazduhoplovnog tovarnog lista, treba da bude isključen.

Pošta

Prepiske i ostale pošiljke prevezene avionom, koje su poslate od strane poštanske administracije i namijenjene za isporuku poštanskoj administraciji.

Isključuje se ekspresni teret i ekspresne pošiljke.

number) counted once only and not repeatedly on each individual stage of that flight.

All revenue and non revenue passengers whose journey begins or terminates at the reporting airport and transfer passengers joining or leaving the flight at the reporting airport. Excludes direct transit passengers.

Freight

Any property carried on an aircraft other than mail, stores and baggage.

For statistical purposes, freight includes express freight and parcels and diplomatic bags but not passenger baggage. All trucking operations using an air waybill should be excluded.

Mail

Dispatches of correspondence and other objects carried on an aircraft, which have been dispatched by and intended for delivery to postal administrations.

Express freight and express parcel shipments are excluded.

Izdaje i štampa Agencija za statistiku Bosne i Hercegovine, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26

Published and printed by the Agency for Statistics of the Bosnia and Herzegovina, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26

Telefon/Phone: +387 (33) 911 911 * Telefaks/Telefax: +387 (33) 220 622

Elektronska pošta/E-mail: bhas@bhas.ba * Internetska stranica/Web site: <http://www.bhas.ba>

Odgovara direktor Velimir Jukić

Person responsible: Velimir Jukić, Director

Saopćenje priredili: Emina Mehanović

Prepared by: Emina Mehanović

Periodika izlaženja: godišnje

Periodicity: yearly

Štampa: 150 primjeraka

150 copies printed

Podaci iz ovog saopćenja objavljuju se i na internetu

First Release data are also published on the Internet